

JOSE LLOREDA CAMACHO & CO.

ABOGADOS

Calle 72 No. 5-83 Piso 5, Bogotá, D.C. Tel: 6069700 Fax 6069701

Señor

SUPERINTENDENTE DE INDUSTRIA Y COME
DIVISIÓN DE NUEVAS CREACIONES

E. _____ S. _____

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 10-093278- -00014-0000

Fecha: 2013-07-12 16:30:32 Dep. 2020 DIR.NUEVASCR
Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 378 FASENACIONALI
Act. 329 CTOINFORMACION Folios: 10

Re: PI.-**AFRICAN FLORALUSH IP (PROPRIETARY) LIMITED**.-Solicitud de
Patente de Invención en Fase Nacional PCT para "**MÉTODO MEJORADO
PARA LA CONSERVACIÓN Y/O TEÑIDO DE MATERIAL DE
PLANTA**".-Clase **A01N 3/00**.-Expediente número **10-093.278**.-

1. Me refiero a mi memorial de 6 de Septiembre de 2012.
2. Atentamente me permito manifestar a ese Despacho que la solicitud de la referencia fue presentada a nombre de la sociedad **MONTEGI TRADE AND INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED**. Recientemente, ésta sociedad ha cambiado su nombre por el de la sociedad **AFRICAN FLORALUSH IP (PROPRIETARY) LIMITED**, quedando esta última como titular de la presente solicitud.

Por lo anterior, atentamente solicito a ese Despacho que el Certificado de Patente correspondiente sea expedido a nombre de **AFRICAN FLORALUSH IP (PROPRIETARY) LIMITED**, sociedad organizada y existente de conformidad con las leyes de Sudáfrica, domiciliada en 126 Short Rd, Walmer Port Elizabeth, Sudáfrica.

3. En consecuencia, anexo me permito presentar:
 - (a) Documentos que acreditan el cambio de nombre de la sociedad solicitante **MONTEGI TRADE AND INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED** a la sociedad **AFRICAN FLORALUSH IP (PROPRIETARY) LIMITED**, junto con su Traducción Oficial;
 - (b) Formulario de afectaciones, y
 - (c) Recibo número 13-0065197, expedido por la Superintendencia de Industria y Comercio, que acredita el pago de los derechos que dicho trámite causa.
4. Así mismo, por medio del presente escrito, me permito presentar a ese Despacho fotocopia simple, del documento que acredita a la suscrita ALICIA

Stm

JOSE LLOREDA CAMACHO & CO.

Calle 72 No. 5-83 Piso 5, Bogotá, D.C. Tel: 6069700 Fax 6069701

LLOREDA y/o al doctor GUSTAVO TAMAYO y/o a la doctora ANA MARIA CASTRO y/o al doctor ENRIQUE ALVAREZ, en los términos del Párrafo 1º del Artículo 543 del Decreto-Ley 410 de 1971, como Representantes Legales en Bogotá para todos los asuntos relacionados con la Propiedad Industrial de la sociedad **AFRICAN FLORALUSH IP (PROPRIETARY) LIMITED**, organizada y existente de conformidad con las leyes de Sudáfrica y domiciliada en 126 Short Rd, Walmer, Port Elizabeth, Sudáfrica.

5. En consecuencia, atentamente solicito a ese Despacho reconocerme personería, en este asunto, de conformidad con los documentos de Representación Legal para todos los asuntos de la Propiedad Industrial en Bogotá de la sociedad **AFRICAN FLORALUSH IP (PROPRIETARY) LIMITED**, otorgados a favor de la suscrita ALICIA LLOREDA y/o al doctor GUSTAVO TAMAYO y/o a la doctora ANA MARIA CASTRO y/o al doctor ENRIQUE ALVAREZ, de acuerdo con las copias simples que adjunto al presente expediente, junto con su traducción Oficial (Artículos 26 y 39 de la Decisión 486 de la Comunidad Andina de Naciones).

6. Ruego a usted tomar atenta nota de lo anterior y proceder de conformidad.

Señor Superintendente,


ALICIA LLOREDA RICAURTE
T.P. 53.215

Dirección para Notificaciones: notificacionespatentes@lloredacamacho.com

2

TRADUCCIÓN OFICIAL No. 00129/13 de un documento escrito en inglés, el cual para su identificación se sella con el sello del Traductor. Esta es una Traducción Oficial efectuada el día 11 de julio de 2013 por el Sr. Gabriel Ricaurte Echeverri, c. c. 25965 de Bogotá, Traductor Oficial según resolución No. 3987 de agosto 17 de 1981 expedida por el Ministerio de Justicia.

República de Suráfrica

Forma/CM9

Ley de Sociedades, 1973, Numeral 44 (1) (b)

Código de Agente: T DEWET

Registro Societario No.

2007/005294/07

Sello del REGISTRADOR DE COMPAÑÍAS Y DE SOCIEDADES CERCANAS
2009-01-22- Oficina de apoyo administrativo

**Certificado de Cambio de Nombre
de sociedad**

Gabriel Ricaurte Echeverri
Traductor Oficial
Res. 3987 del Ministerio de
Justicia de Agosto 17 de 1981

Esto es para certificar que

MONTEGI TRADE AND INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED

Ha cambiado su nombre mediante RESOLUCIÓN ESPECIAL y ahora se
denomina

AFRICAN EVEROSE IP (PROPRIETARY) LIMITED

A que el nuevo nombre se ha ingresado este día en el Registro de Sociedades

Firmado y sellado en Pretoria, el día 26

de enero de

Dos mil nueve 2009

(Firmado)

Registrador de Sociedades

Sello de la Oficina de Registro

Sello del REGISTRADOR DE SOCIEDADES Y DE SOCIEDADES CERCANAS
2009-01-26

Al final de la página hay un texto ilegible

CÓDIGO AGENTE TDEWET

= = =

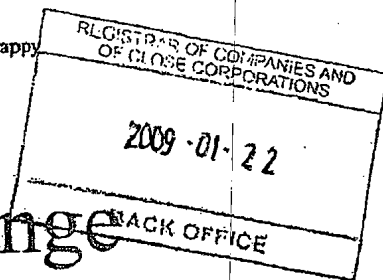
Es traducción fiel y completa de un documento escrito en inglés del cual queda
copia en esta oficina y a la cual me remito para su confrontación

Gabriel Alejandro Schenone
Traductor Oficial
Res. 3987 del Ministerio de
Justicia de Agosto 1º de 1981

Agent code: T DEWET

Registration No. of company/Registrasienommer van maatskappy

2007/005294/07



**Certificate of change
of name of company**
**Sertifikaat van verandering
van naam van maatskappy**

This is to certify that/Hierby word gesertifiseer dat
MONTEGI TRADE AND INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED

has changed its name by SPECIAL RESOLUTION and is now called
sy naam verander het by SPESIALE BESLUIT en nou genoem word

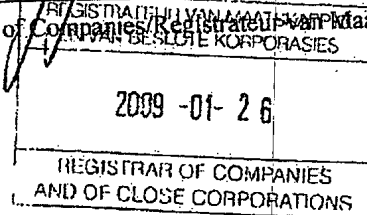
AFRICAN EVEROSE IP (PROPRIETARY) LIMITED

and that the new name has this day been entered in the Register of Companies
en dat die nuwe naam op hierdie dag in die Register van Maatskappye aangeteken is

Signed and sealed at Pretoria, this/ Geteken en geseël te Pretoria op hede die 26
day of/dag van January
Two Thousand And Nine /Twee Duisend En Nege 2009

Seal of Companies Registration Office
Seël van Registrateur van Maatskappye

Registrar of Companies/Registrateur van Maatskappye



**BASKET
AGENT CODE** **TDEWET
TDEWET**

51

TRADUCCIÓN OFICIAL No. 00130/13 de un documento escrito en inglés, el cual para su identificación se sella con el sello del Traductor. Esta es una Traducción Oficial efectuada el día 11 de julio de 2013 por el Sr. Gabriel Ricaurte Echeverri, c. c. 25965 de Bogotá, Traductor Oficial según resolución No. 3987 de agosto 17 de 1981 expedida por el Ministerio de Justicia.

República de Suráfrica

Forma/CM9

Ley de Sociedades, 1973, Numeral 44 (1) (b)

Código de Agente: T DEWET

Registro Societario No.

2007/005294/07

Sello del REGISTRADOR DE COMPAÑÍAS Y DE SOCIEDADES

2009-01-22- Oficina de apoyo administrativo

**Certificado de Cambio de Nombre
de sociedad**

Con esto se certifica que

Gabriel Ricaurte Echeverri
Traductor Oficial
Res. 3987 del Ministerio de
Justicia de Agosto 17 de 1981

AFRICAN EVEROSE IP (PROPRIETARY) LIMITED

Ha cambiado su nombre mediante **RESOLUCIÓN ESPECIAL** y ahora se denomina

AFRICAN FLORALUSH IP (PROPRIETARY) LIMITED

A que el nuevo nombre se ha ingresado este día en el Registro de Sociedades

Firmado y sellado en Pretoria, el día 10
de febrero de

Dos mil diez 2010

(Firmado)

Registrador de Sociedades

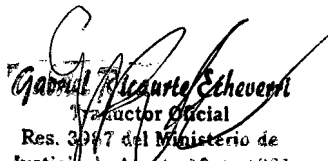
Sello de la Oficina de Registro

Sello del REGISTRADOR DE COMPAÑÍAS Y DE SOCIEDADES CERCANAS
2009-01-26

Al final de la página hay un texto ilegible

= = =

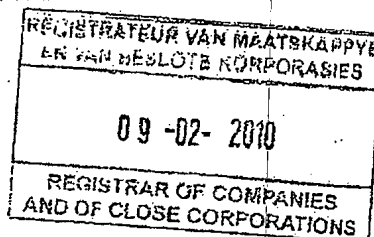
Es traducción fiel y completa de un documento escrito en inglés del cual queda
copia en esta oficina y a la cual me remito para su confrontación


Gabriel Ricardo Echeverri
Traductor Oficial
Res. 3947 del Ministerio de
Justicia de Agosto 12 de 1981

Agent code: T DEWET

Registration No. of company/Registrasienuommer van maatskappy

2007/005294/07



Certificate of change of name of company

Sertifikaat van verandering van naam van maatskappy

This is to certify that/Hierby word gesertifiseer dat
AFRICAN EVEROSE IP (PROPRIETARY) LIMITED

has changed its name by SPECIAL RESOLUTION and is now called
sy naam verander het by SPESIALE BESLUIT en nou genoem word

AFRICAN FLORALUSH IP (PROPRIETARY) LIMITED

and that the new name has this day been entered in the Register of Companies
en dat die nuwe naam op hierdie dag in die Register van Maatskappye aangeteken is

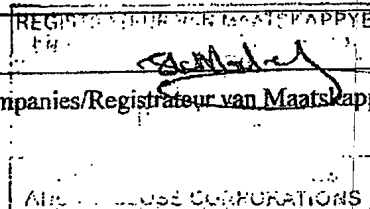
Signed and sealed at Pretoria, this/ Geteken en geseël te Pretoria op hede die

day of/dag van

Two Thousand And Nine /Twee Duisend En Nege

Registrar of Companies/Registrateur van Maatskappye

Seal of Companies Registration Office
Seël van Registrateur van Maatskappye





Espacio reservado para el adhesivo de radicación

DELEGATURA PROPIEDAD INDUSTRIAL
INSCRIPCIÓN DE AFECTACIONES

1. Datos del Signo o Nueva Creación
- ☒ Patente ☐ Marca ☐ Lema ☐ Nombre comercial/enseña ☐ Diseño ☐ Esquema de trazado de circuito
- ☐ Denominación de Origen

1.1. Identificación _____

No. DE CERTIFICADO	VIGENCIA	NUMERO DE EXPEDIENTE
		10-090.278

2. Datos del titular
- ☐ Persona Natural ☒ Persona Jurídica

AFRICAN FLORALUSH IP (PROPRIETARY)
LIMITED.

Nombre o denominación/Nombre Social

ALICIA LLOREDA RICAURTE

Nombre del Representante

Tipo de Empresa ☐ Micro ☐ Pequeña ☐ Mediana ☒ Otra

Documento de Identificación ☐ C.C. ☐ C.E. ☐ NIT ☐ Otro Número 39.690.713

Nacionalidad/País de Constitución	Dirección del Titular	
Sudáfrica	126 Short Rd, Walmer Port Elizabeth, Sudáfrica.	
Dirección Electrónica	Número Fax	Número Telefónico
<u>notificacionespatentes@lloredacamacho.com</u>	6069701	3264270

3. Datos del Apoderado:
- LLOREDA RICAURTE ALICIA C.C. 39.690.713 53.215
Apellidos y Nombre Documento de Identificación Tarjeta Profesional
(Solo Abogados Profesionales)

Dirección y Domicilio		Ciudad
Calle 72 No. 5-83 Piso 5°		Bogotá D.C.
Dirección Electrónica	No. Fax	Número Telefónico
<u>notificacionespatentes@lloredacamacho.com</u>	6069701	3264270

Número de Radicación o Protocolo de Poder General: _____

- ☒ Autorizo expresamente a la Superintendencia de Industria y Comercio para que todas las comunicaciones sean enviadas a través de la dirección de correo electrónico.

4. Cambio de Nombre, Domicilio o Dirección

☒ Cambio de Nombre ☐ Cambio de Domicilio ☐ Cambio de Dirección

De: MONTEGI TRADE AND INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED
Tal como aparece actualmente en el registro

A: AFRICAN FLORALUSH IP (PROPRIETARY) LIMITED
(Nuevo) Tal como debe quedar en el registro

Nacionalidad/País de Constitución		Dirección y Domicilio	
Sudáfrica		126 Short Rd, Walmer Port Elizabeth, Sudáfrica.	
Dirección Electrónica		Número Fax	Número Telefónico
notificacionespatentes@lloredacamacho.com		6069701	3264270

5. Otras Inscripciones

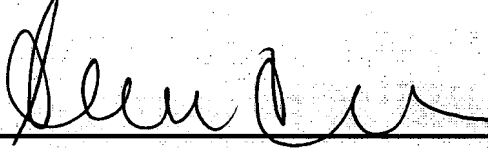
☐ Prenda ☐ Embargo ☐ Medidas Cautelares

Código Postal	Dirección Electrónica	No. Fax	No. Telefónico

6. Anexos

- ☐ Comprobante de pago de la tasa para la presentación de la(s) solicitud(es)
No. Fecha:
- ☒ Poder, si fuere el caso con el que se acredita la representación.
- ☐ Copia de la solicitud con sus anexos en medio magnético.

7. Firma



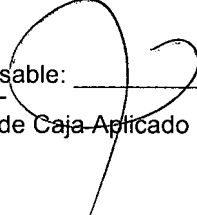
Nombre y apellidos

ALICIA LLOREDA RICAURTE

Representante Apoderado

C.C. 39.690.713

T.P. 53.215

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO NIT : 800.176.089-2 - / -					
 Industria y Comercio SUPERINTENDENCIA	RECIBO DE CAJA			No. 13 - 0065197	
				Bogotá D.C., Julio 02 de 2013 - 15:03:42	
RECIBIDO DE : LLOREDA & CIA. S.A.					NI 830.022.145
*** Soporte del Pago ***					
TIPO PAGO	BANCO	CUENTA	No. PAGO	FECHA PAGO	VR PAGO
CONSIGNACION	BANCO DE BOGOTA	062754387	561170304	02/07/2013	17.425.000.00
*** Conceptos Pagados ***					
CANT.	RENTISTICO	CONCEPTO		Vr.UNDITARIO	Vr.CONCEPTO
1	50005-01-03	CAMBIO DE MODALIDAD Y MODIFICACIONES SOLICITUD MODIFICACIONES CAMBIO SOLICITANTE POR CESION		125.000.00	125.000.00
					\$125.000.00
=====					
SON: **CIENTO VEINTICINCO MIL PESOS MONEDA CORRIENTE**					
Responsable: 					

Recibo de Caja Aplicado al Expediente No. _____					
SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO  No. 10-093278- -00014-0000 Fecha: 2013-07-12 16:30:32 Dep. 2020 DIR.NUEVASCR Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 378 FASENACIONALI Act. 329 CTOINFORMACION Folios: 10					
Sede Centro: Carrera 13 No. 27 - 00 Pisos 3,4,5 y 10 Bogotá, D.C.- Colombia Web: www.sic.gov.co e-mai: info@sic.gov.co Conmutador: (571) 5870000 Fax: (571) 5870284 Línea: 018000-910165 Call Center: (571) 6513240 Julio 2 de 2013 - 15:03:53					

Los abajo firmados,

Jacqueline Lisa BarneH
como Directora de African
Floralush IP(pty) ltd.

con domicilio en

126 Short Rd, Walmer Port Elizabeth,
Sudáfrica.

nombramos por el presente a ALICIA LLOREDA y/o GUSTAVO TAMAYO y/o ANA MARIA CASTRO y/o ENRIQUE ALVAREZ, domiciliados en Bogotá, Colombia, con oficinas en dicha ciudad, Calle 72 No. 5-83, piso 6o., nuestros representantes legales y verdaderos en Bogotá, con facultades para recibir notificaciones y nombrar apoderados judiciales o extrajudiciales, con el fin de dar cumplimiento al parágrafo 1o. del artículo 543 del decreto 410 de 1971.

Los doctores ALICIA LLOREDA y/o GUSTAVO TAMAYO y/o ANA MARIA CASTRO y/o ENRIQUE ALVAREZ, o los apoderados que cualquiera de ellos designe, quedan especialmente facultados para representarnos ante las autoridades colombianas, administrativas, judiciales o de policía, en todos los trámites relativos a la propiedad industrial, a cuyo efecto les facultamos para dar ante dichas autoridades todos los pasos necesarios al objeto indicado; elevar solicitudes, declaraciones, reclamos, recursos y presentar desistimientos; formular descripciones, enmiendas, limitar el alcance de las solicitudes, presentar oposiciones y apelaciones; instaurar cancelaciones, renunciar total o parcialmente a los registros, abonar todos los impuestos y cuotas y efectuar todo otro pago determinado por la ley; recibir todos los documentos y valores, dando el descargo respectivo; llenar cualesquiera otros requisitos y tomar, en fin, todas las medidas que creyeren conducentes al resguardo de nuestros intereses; y en caso de producirse oposición, pasando los antecedentes a los tribunales, quedan facultados para tomar intervención como demandantes o demandados ante los jueces que sean competentes, pudiendo transar, someter a árbitros, desistir, percibir y apelar, con todas las demás facultades que resulten necesarias, y por el presente declaramos desde ahora válido y bueno cuanto dichos representantes y/o los apoderados que cualquiera de ellos nombre hicieren en nuestro beneficio.

Asimismo, facultamos a los doctores ALICIA LLOREDA y/o GUSTAVO TAMAYO y/o ANA MARIA CASTRO y/o ENRIQUE ALVAREZ, para solicitar en la Oficina de Propiedad Industrial la protocolización de este documento y de cualquier poder que cualquiera de ellos otorgue a nombre nuestro.

Dado y firmado

The undersigned, *Jacqueline Lisa BarneH as Director of African Floralush IP (pty) Ltd*
domiciled at *126 Short Rd, Walmer Port Elizabeth, South Africa*

hereby appoint, ALICIA LLOREDA and/or GUSTAVO TAMAYO and/or ANA MARIA CASTRO and/or ENRIQUE ALVAREZ, of Bogota, Colombia, with offices in said town, Calle 72 No. 5-83, Sixth Floor, our true and legal representatives in Bogotá, with power to receive notifications and to appoint judicial or extrajudicial agents, so as to comply with paragraph 1o. of article 543 of decree 410 of 1971.

Doctors ALICIA LLOREDA and/or GUSTAVO TAMAYO and/or ANA MARIA CASTRO and/or ENRIQUE ALVAREZ, or the agents by any one of them appointed, are especially empowered to represent us before the administrative, judicial or police authorities of Colombia, in all proceedings pertaining to industrial property, for which purpose we authorize them to take before the said authorities all the necessary steps for the said end; to file petitions, declarations, claims, recourses and withdrawals, to draw up specifications; to file amendments, to limit the scope of applications, file oppositions; file cancellations total or partially waive registrations, to pay all installments and effect all other payments prescribed by law; to receive proper receipts, to comply with all other requirements and, in short, to take all those measures which they may deem fit for the protection of our interests; and in case of opposition, where the proceedings be passed over to the courts, we authorize said agents to act on our behalf, as complainants as well as defendants, before the competent judges, with full powers to make arrangements, to submit to arbitrators, to desist, to collect, to appeal and, in short, with all such further powers as may be required, and we hereby declare from now on as valid and good all that said representatives and/or the agents by any one of them appointed may do for our benefit.

We also authorize doctors ALICIA LLOREDA and/or GUSTAVO TAMAYO and/or ANA MARIA CASTRO and/or ENRIQUE ALVAREZ, to apply for protocolization of this document and of any power of attorney by any one of them conferred in our name, before the Office of Industrial Property.

Given and signed this *21/10/2012*